



Стратегический подход к  
международному регулированию  
химических веществ

Distr.: General  
2 May 2009

Russian  
Original: English

**Международная конференция по регулированию  
химических веществ**

**Вторая сессия**

Женева, 11-15 мая 2009 года

Пункт 4 g) повестки дня

**Осуществление Стратегического подхода к международному  
регулированию химических веществ: обмен информацией  
и научно-техническое сотрудничество**

**Осуществление секретариатом Стратегического подхода к  
международному регулированию химических веществ функций  
информационно-координационного механизма**

**Записка секретариата**

1. Функции секретариата Стратегического подхода к международному регулированию химических веществ, изложенные в пункте 28 Общепрограммной стратегии Стратегического подхода, включают оказание информационно-координационных услуг. Предполагается, что такие услуги будут включать предоставление консультативной помощи странам по вопросам осуществления Стратегического подхода, переадресацию информационных запросов соответствующим источникам и содействие доступу к информации и специальным знаниям в поддержку конкретных мероприятий на национальном уровне.
2. Кроме того Комитет полного состава, который провел совещание в ходе первой сессии Международной конференции по регулированию химических веществ, состоявшейся в Дубаи, Объединенные Арабские Эмираты, 4-6 февраля 2006 года, рекомендовал, чтобы секретариат Стратегического подхода инициировал обсуждение по вопросу о возможной передаче Сети по обмену информацией для укрепления потенциала рационального использования химических веществ (ИНФОКАП) в ведение и под управление секретариата.
3. В течение периода после первой сессии Конференции секретариат изменил компоновку его веб-сайта, разработал дополнительную информационно-технологическую платформу для поддержки функций информационно-координационного механизма, а также провел консультации по вопросу об интеграции в эту платформу ИНФОКАП. Большая часть этой работы стала возможной благодаря финансовой поддержке, предоставленной правительством Германии. Основополагающая идея разработки информационно-координационного механизма состоит в том, что он должен быть таким же всеобъемлющим по охвату, как сам Стратегический подход, и в то же время избегать дублирования существующих информационных ресурсов. Поэтому структура информационно-координационного механизма построена таким образом, чтобы охватывать все пять категорий целей, изложенных в Общепрограммной стратегии, с упором на адреса входа для получения доступа к самым разнообразным уже существующим базам данных, информационным порталам, публикациям и расписаниям мероприятий.

K0951734 060509 060509

4. Еще один аспект информационно-координационного механизма состоит в получении от отдельных заинтересованных сторон, таких как правительства, межправительственные и неправительственные организации, информации о реализуемых ими мерах по осуществлению Стратегического подхода либо путем указания ссылок на существующие веб-сайты, либо, в случае отсутствия таковых, путем предоставления имеющейся информации через информационно-координационный механизм Стратегического подхода.

Информационно-координационный механизм также предусматривает электронное взаимодействие между региональными и иными группами участников в целях обмена информацией или выработки позиций по различным вопросам.

5. Текущее состояние информационно-координационного механизма таково, что его техническая инфраструктура в основном готова. В приложении к настоящей записке для справки приведена домашняя страница информационно-координационного механизма на его нынешнем этапе разработки. Единственное, что еще необходимо сделать для того, чтобы информационно-координационный механизм стал полностью работоспособным, это – укомплектовать секретариат кадрами, которые будут вносить в информационно-координационный механизм ссылки и иную информацию, которая будет достаточно полной, чтобы обеспечить эффективную работу информационно-координационного механизма, осуществлять его регулярное обновление с тем, чтобы он служил надежным источником точной и актуальной информации, а также оперативно и эффективно реагировать на просьбы в отношении консультативной помощи. В своем бюджетном предложении на период 2010-2012 годов, которое содержится в документе SAICM/ICCM.2/9, секретариат рекомендует создать пост категории специалистов на уровне С-3 для выполнения, среди прочих задач, работы по обеспечению функционирования и дальнейшего развития информационно-координационного механизма.

6. С информационно-координационным механизмом можно будет ознакомиться на стенде секретариата в ходе нынешней сессии Конференции.

7. Конференция, возможно, пожелает отметить прогресс в разработке информационно-координационного механизма секретариата, а также необходимость в выделении дополнительных кадровых ресурсов для введения его в действие.

# Приложение


## Информационно-координационный механизм СПМРХВ

SAICM Information Clearing House

Page 1 of 1

Monday May 04th Hi Matthew Gubb, Log out Search Text size + x -

HOME RISK REDUCTION KNOWLEDGE & INFORMATION GOVERNANCE CAPACITY BUILDING ILLEGAL INTERNATIONAL TRAFFIC STAKE HOLDERS EVENTS



Welcome to the SAICM Information Clearing House

In accordance with Paragraph 28 of the SAICM Overarching Policy Strategy which mandates the provision of "information clearing-house services such as the provision of advice to countries on implementation of the Strategic Approach, referral of requests..."

**ICCM2 Meeting in Geneva**

ICCM2 will be the first opportunity to review progress in the implementation of ...

**SAICM Website**

Adopted by the International Conference on Chemicals Management (ICCM) on 6 February 2006 ...

**NEW ADDITIONS** FORUM LATEST MOST SEEN

- Country profiles for Zimbabwe
- Country profiles for Zambia
- Country profiles for Yemen
- Country profiles for Vietnam
- Country profiles for Venezuela
- Country profiles for Vanuatu
- Country profiles for Uzbekistan

**NEWSLETTERS & BULLETINS**

**The WHO quarterly bulletin on IHR implementation**

Issued by the International Health Regulations (IHR) Coordination Programme, World Health Organization (WHO), Geneva and Lyon

<http://www.who.int/ihr/ihrnewsissue5/en/index.html>

MORE:

- ENDSreport.com
- WHO Public Health and Environment e-News

**KEY DATABASES**

**Chemical Product Supplier Database ChemExper Chemical Directory**

The goal of this project is to create a common and freely accessible database of chemicals over the internet. This database contains chemicals with their physical characteristics. Everybody can submit chemical information and retrieve information with a Web browser.

<http://www.chemexper.com/>

MORE:

- CHEMnetBASE (Database)
- CrossFire Beilstein

**PROPERTIES OF CHEMICALS**

**Exclusive Chemistry Online Catalog**

Welcome to our on-line compounds catalogue. Search for chemicals in our continually updated catalog of over 2,000 available rare chemicals and building blocks.

<http://www.exchemistry.com/chemicals-catalog.html>

MORE:

- OECD information portal on chemical substances
- Organic Syntheses

**MULTILATERAL AGREEMENTS**

**Green Customs Initiative**

"the Green Customs Initiative is an unprecedented partnership of international organisations cooperating to prevent the illegal trade in environmentally-sensitive commodities and facilitation of the legal trade in there."

Green Customs Initiative website

MORE:

- World Customs Organization
- Montreal Protocol United Nations Environment Programme (Ozone Secretariat)

**SCIENTIFIC RESEARCH**

**Journal of Toxicology and Environmental Health Sciences**

Journal of Toxicology and Environmental Health Sciences starting May 2009

<http://www.academijournals.org/JTEHS/>

MORE:

- American Chemical Society
- Publications Home Page
- University of Cambridge
- Chemistry Journals

**RESOURCE GUIDES**

**Acutely Toxic Pesticides - a global guide to resources**

The listing of resources in this document is intended to provide information and guidance. The mention of specific resources or their producers does not imply that they are endorsed or recommended by the Intergovernmental Forum on Chemical Safety in preference to others of a similar nature that are...

MORE:

- SAICM - USG
- Resource submitte.doc

**Hot topic**

Toxic Waste Dumping

Toxic Waste

Mercury

Mercury

**Member**

Your Details

Submit a Weblink

Submit a Document

Logout

**Global Information**

Home

About SAICM

About the ICH

Inclusion Policy

Privacy Policy

Site Map

News Sources

All News Articles

**Community**

Contacts

Forums

View Weblinks

View Documents

Ask a Question

FAQ

**Who's Online**

We have 1 member online

**Statistics**

Members : 9

Content : 642

Web Links : 6

Content View Hits : 652

Copyright © 2009 SAICM Information Clearing House. All Rights Reserved.

RSS

<http://www.saicm.org/ich/>

5/4/2009